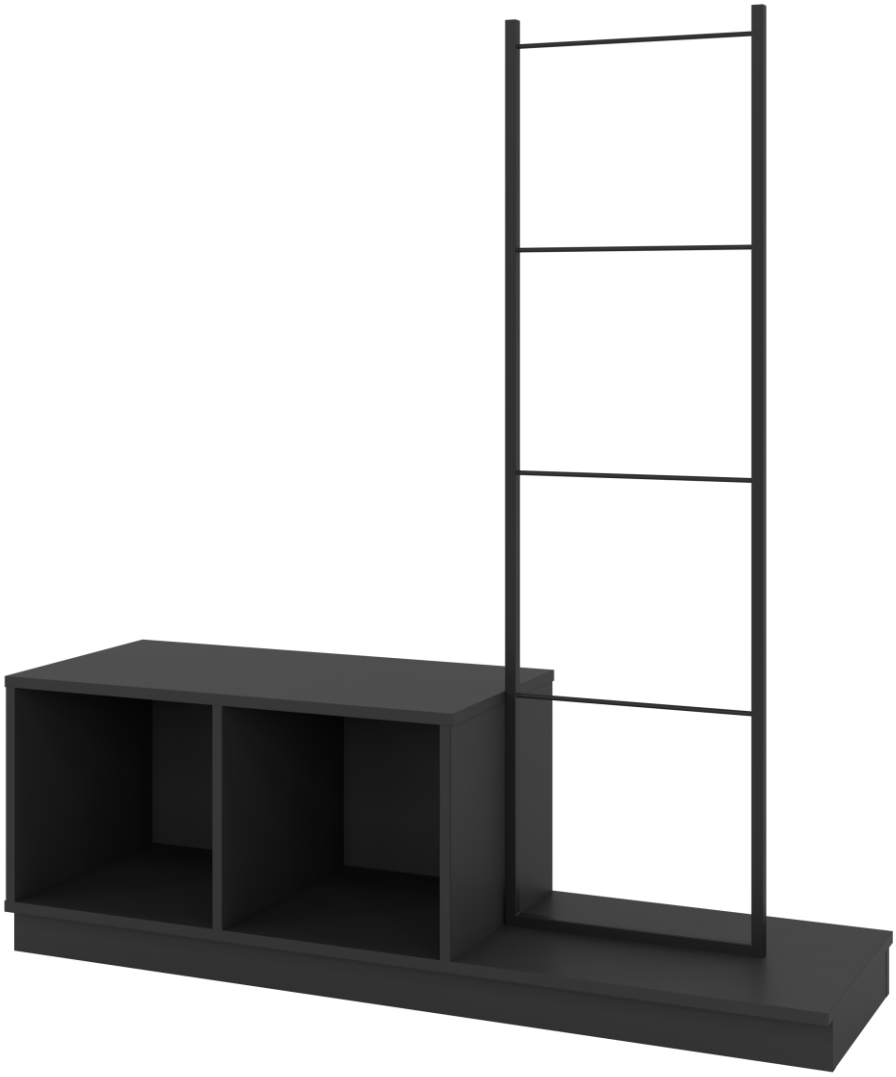
POZZA



PS 01

/ moveispozza / moveispozza

Rua Fioravante Pozza, 404-i - Bento gonçalves, RS - Brasil

Sumário
Summary
Resumen

Introdução
Introduction
Introducción ---------- 3

Antes de começar
Before starting
Antes de comenzar ---------- 4

Evite acidentes
Avoid accidents
Evitar accidentes ---------- 4

Dimensões e ferramentas
Dimensions and tools
Dimensiones y herramientas ---------- 5

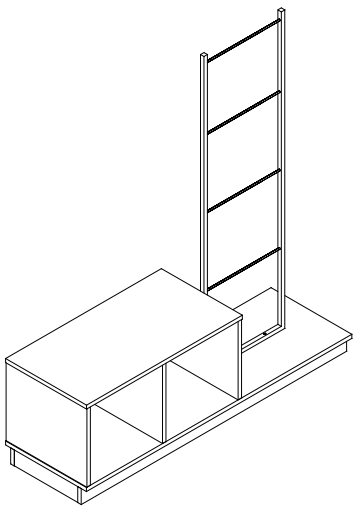
Identificação das peças
Identifying parts
Identificación de las piezas ---------- 6

Acessórios incluídos na caixa
Hardware included in box
Accesorios incluidos en la caja ---------- 7

Montagem do móvel
Furniture assembly
Montaje del mueble ---------- 8

Introdução
Introduction
Introducción

Leia atentamente este manual e siga os passos indicados para que o produto não perca a garantia e também para uma perfeita montagem.
Read this manual and follow the steps in order to keep the guarantee and also for the perfect fit.
Lea este manual y siga los pasos para que el producto no pierda la garantía y también para el ajuste perfecto.

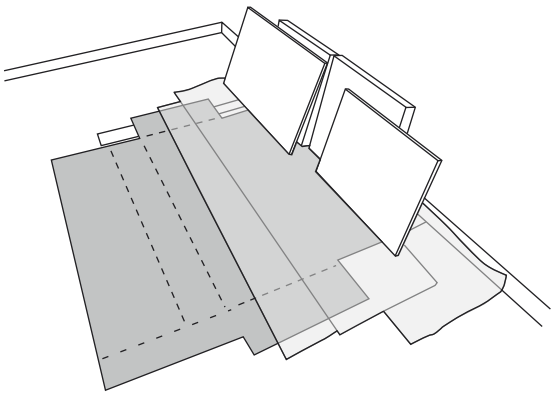


Antes de começar
Before starting
Antes de comenzar

Antes de começar a montagem prepare o ambiente, deixando-o completamente limpo e com bom espaço para iniciar o trabalho.

Prepare the room before starting the assembly, leaving it completely clean and the area in good condition to start the work.

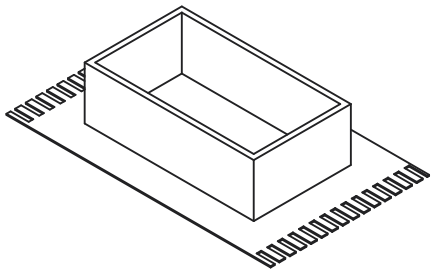
Antes de comenzar el montaje prepare el ambiente, dejándolo completamente limpio y con espacio para empezar el trabajo.



Utilize o papelão da própria embalagem para separar e apoiar as peças retiradas das caixas.

Use the cardboard of the packaging to separate and support the parts removed from the boxes.

Utilice el cartón del embalaje para separar y apoyar las piezas.



Forre a área de montagem com um cobertor ou tapete. Assim, você evita avarias nas peças durante o processo de montagem.

Cover the assembly area with a blanket or carpet to avoid damaging the parts during the assembly process.

Cubrir la zona de ensamble con una manta o alfombra. De este modo, se evitan daños en las piezas durante el proceso de montaje.

Evite acidentes
Avoid accidents
Prevenir accidentes

Solicitamos observar atentamente as orientações de montagem como: fixação do produto na parede, colocação de cola em locais específicos necessários, o peso suportado pelo produto, etc...

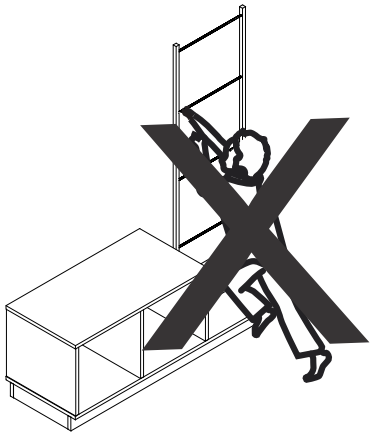
You are requested to carefully observe the assembly instructions regarding: fixing of products to the wall, adding glue where indicated, product weight limit, etc.

Pedimos que lea atentamente las instrucciones, principalmente las informaciones de fijación del producto en la pared, colocación de pegamento en local específico y necesario, el peso soportado por el producto etc...

Não escale ou se apoie no móvel.

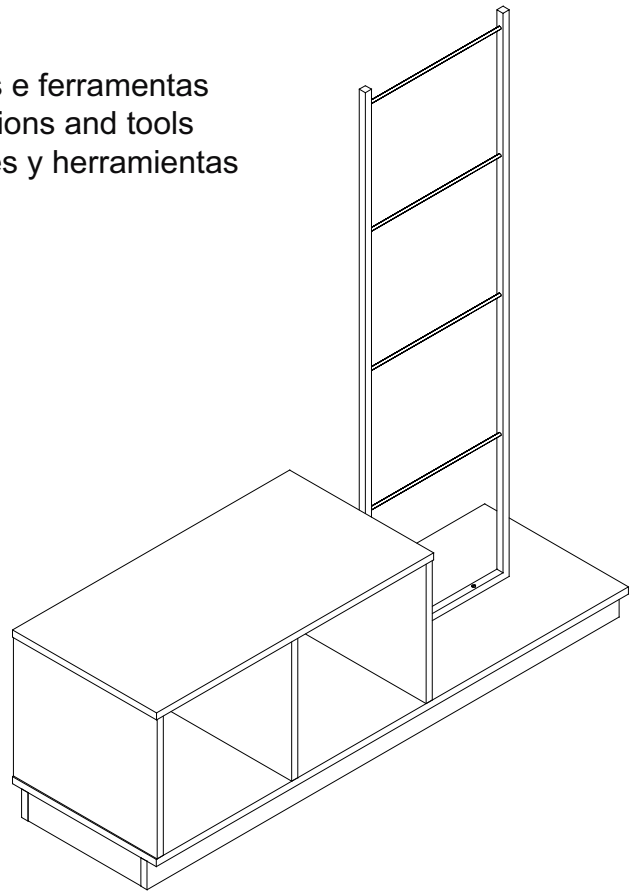
Do not climb or lean on the furniture.

No se suba ni se apoye en el mueble.



Dimensões e ferramentas
Dimensions and tools
Dimensiones y herramientas

Dimensões:
L: 1150 A: 1270 P: 350 mm
Dimensions:
W: 45.27 H: 50.00 D: 13.77 inches
Dimensiones:
L: 1150 A: 1270 P: 350 mm



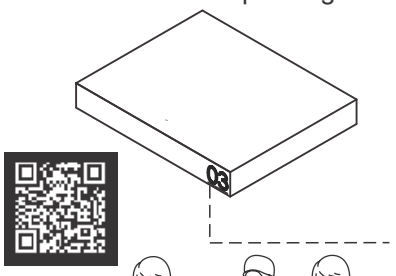
Limpeza
Cleaning
Limpieza

Pano levemente umedecido com água, seguido de pano seco, não utilizar produtos químico ou abrasivos.
You can clean the product with slightly dampened cloth followed by a dry cloth. Do not use chemicals or abrasives.
Solamente utilizar un paño húmedo y después un paño seco, no utilice productos químicos o abrasivos.

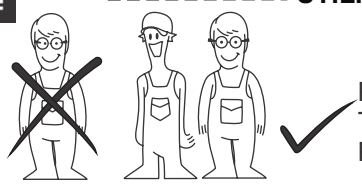
Todas as peças do móvel foram marcadas com um número. Antes de começar a montagem, identifique as peças numeradas em relação às instruções de montagem. Uma vez concluída a montagem, os números podem ser facilmente removidos com um pano ligeiramente embebido em álcool. Use álcool apenas para remover números das peças.

All the furniture parts have been marked with a number. Before you start assembling, please identify the numbered parts in relation to the assembly instructions. Once assembly is completed, the numbers can be easily removed with a cloth slightly damped in alcohol. Use alcohol only to remove part numbers.

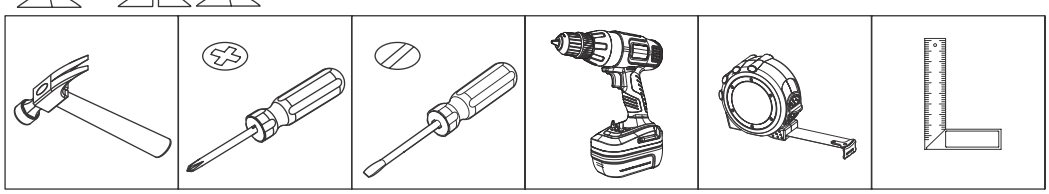
Todos las piezas del mueble fueron marcadas con un número. Antes de empezar el montaje, identifique las piezas numeradas en relación con las instrucciones de montaje. Una vez que se completa el armado, los números se pueden quitar fácilmente con un paño ligeramente empapado en alcohol. Use alcohol solo para eliminar los números de las piezas.



UTILIZE ALCOOL APENAS PARA REMOVER O NUMERO DAS PEÇAS
USE ALCOHOL ONLY TO REMOVE PART NUMBERS
UTILICE ALCOHOL SOLAMENTE PARA ELIMINAR EL NUMERO DE LAS PIEZAS



Para facilitar a montagem, utilize uma parafusadeira elétrica.
To speed assembly, use an eletronic screwdriver.
Para facilitar el armado, utilice un destornillador eléctrico.

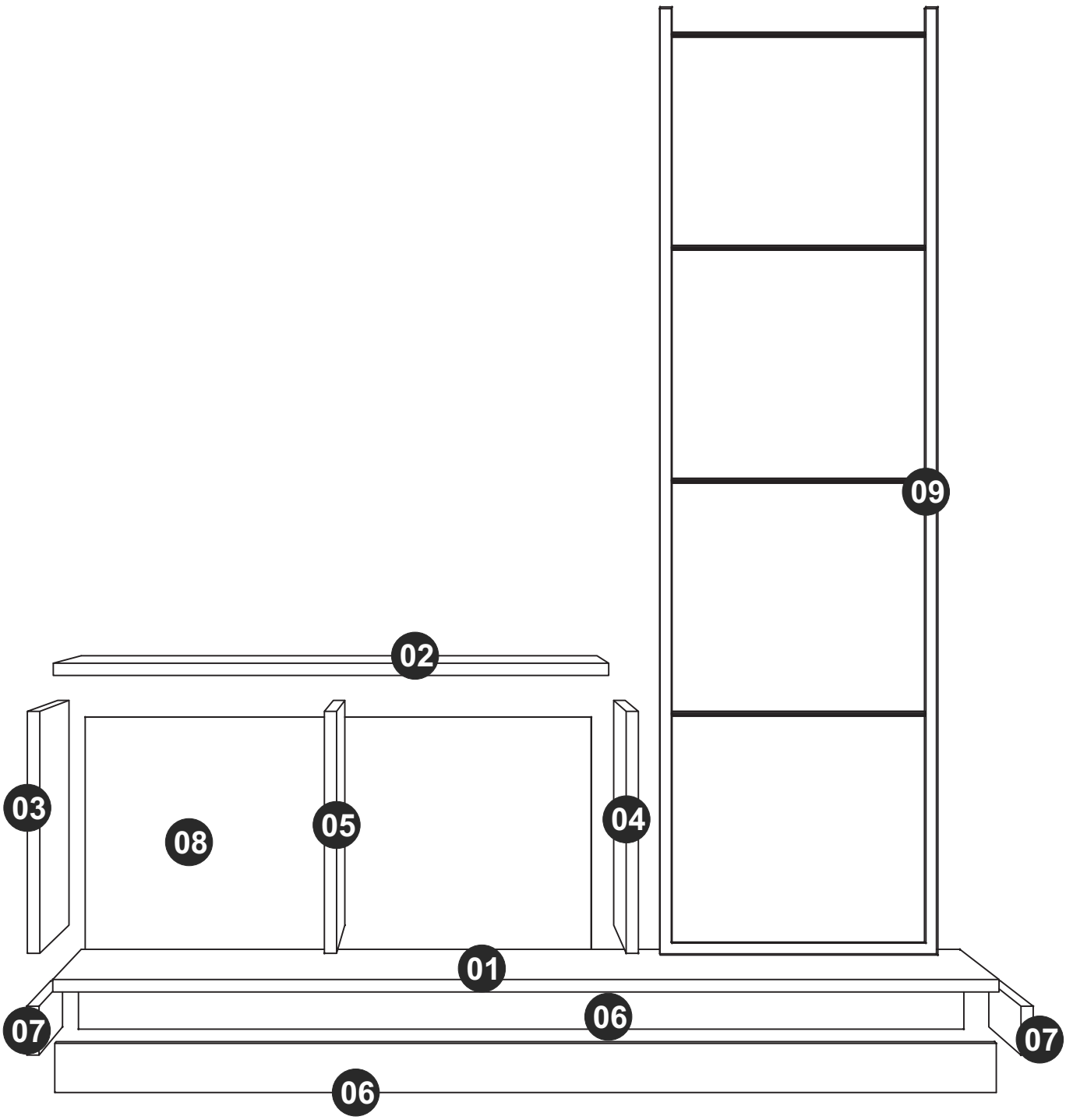


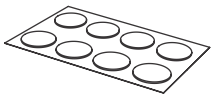
COD BR: PS 01

PEÇA	DESCRIÇÃO	QUANT.
001	BASE	1
002	TAMPO	1
003	LATERAL ESQUERDA	1
004	LATERAL DIREITA	1
005	DIVISÓRIA	1
006	RODAPÉ MAIOR	2
007	RODAPÉ MENOR	2
008	COSTA	1
009	CABIDEIRO	1

PART	DESCRIPTION	QTY
001	BASE	1
002	TOP	1
003	LEFT SIDE	1
004	RIGHT SIDE	1
005	PARTITION	1
006	LONGER BASEBOARD	2
007	LOWER BASEBOARD	2
008	BACK	1
009	COAT RACK	1

PIEZA	DESCRIPCIóN	CANTIDAD
001	BASE	1
002	TAPA	1
003	LATERAL IZQUIERDA	1
004	LATERAL DERECHA	1
005	PARTICIÓN	1
006	RODAPIE MAYOR	2
007	RODAPIE MENOR	2
008	REVÉS	1
009	PERCHERO	1

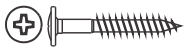




TAPA FUROS x 6
STICKER x 6
TAPA HUECOS x 6



EF 000106 X 16
3,5x14 CC



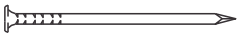
EF 000112 X 3
3,5 X 25 CF



EF 000090 x 20
8x30



EF 000094 X 6



EF 000168 X 32
10x10 C/C



EF 000132 x 6
4x50 CC



EF 000216 X 6



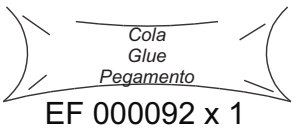
EF 000071 X 4



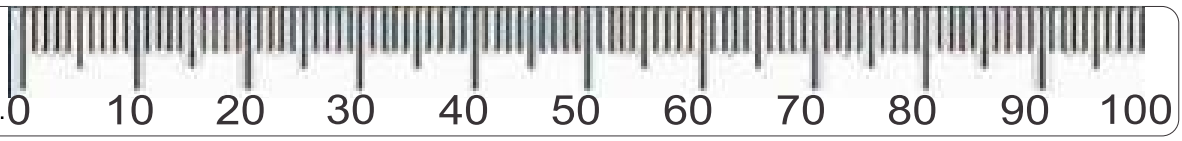
PÉS REDONDOS x 4
ROUND FEET x 4
PIES REDONDOS x 4



GIZ x 01
CHALK x 01
TIZA x 01



EF 000092 x 1



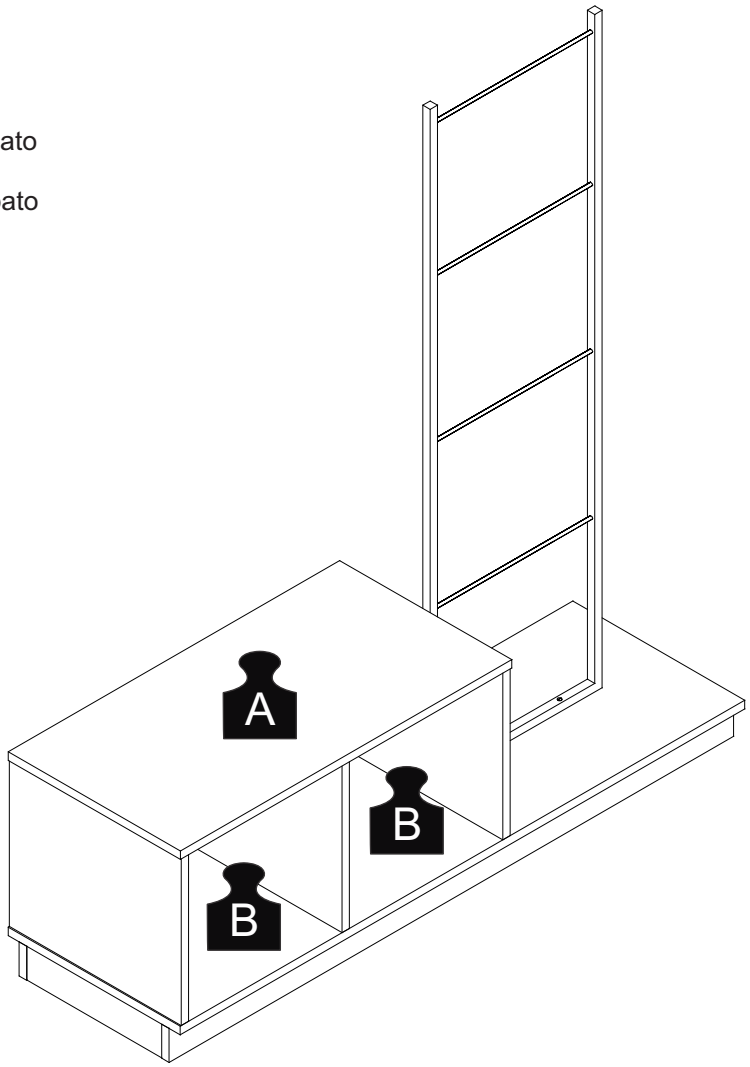
Utilize para medir as ferragens.
Utilice para medir el herraje.
Use for measuring the hardware.

Garantia (exclusivo para o Brasil/exclusivo de Brasil/exclusive to Brazil):
A garantia dos produtos fabricados pela POZZA Móveis, abrange eventuais defeitos-vícios de fabricação, no prazo estabelecido pelo código de Defesa do Consumidor, em seu artigo 26.II. o qual prevê a garantia de 90 (noventa) dias.

A = 80 KG - 176.37 LB B = 5 KG - 11.02 LB

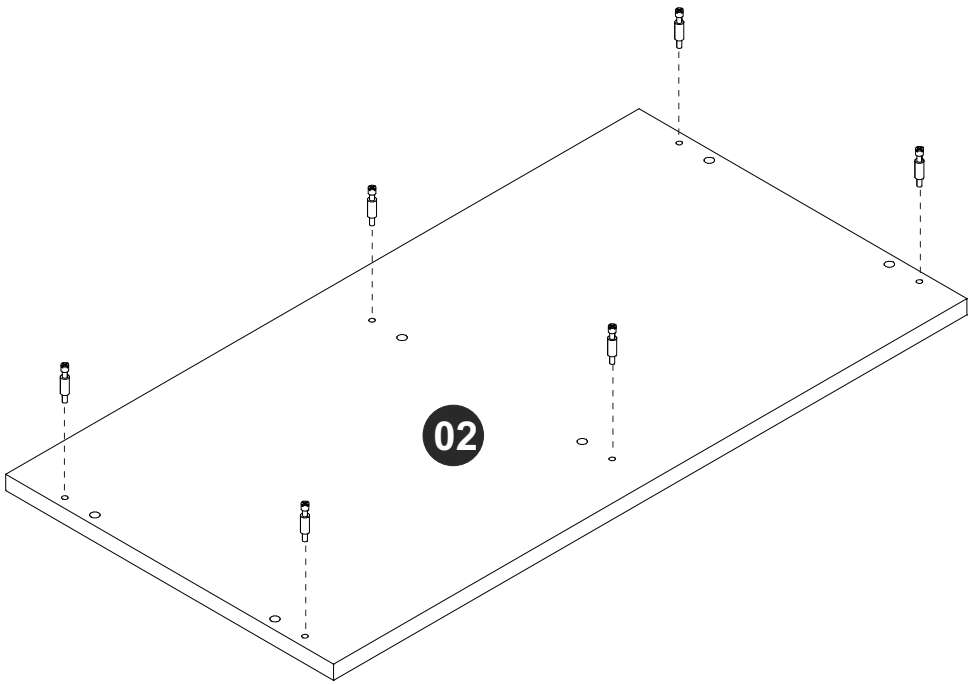


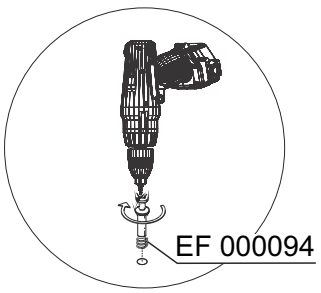
Limite de peso: 8 pares de sapato
Weight limit: 8 pairs of shoes
Límite de peso: 8 pares de zapato

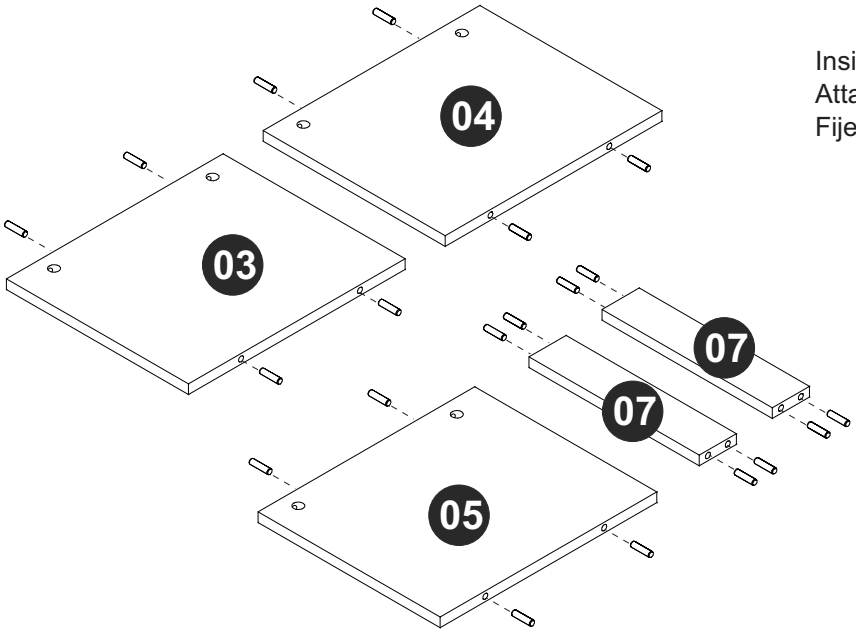


PASSO 1 / STEP 1 / PASO 1

Fixe a ferragem EF 000094 na peça 02.
Attach hardware EF 000094 into piece 02.
Fije el herraje EF 000094 en la pieza 02.

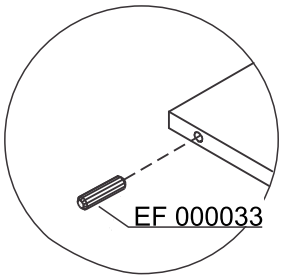


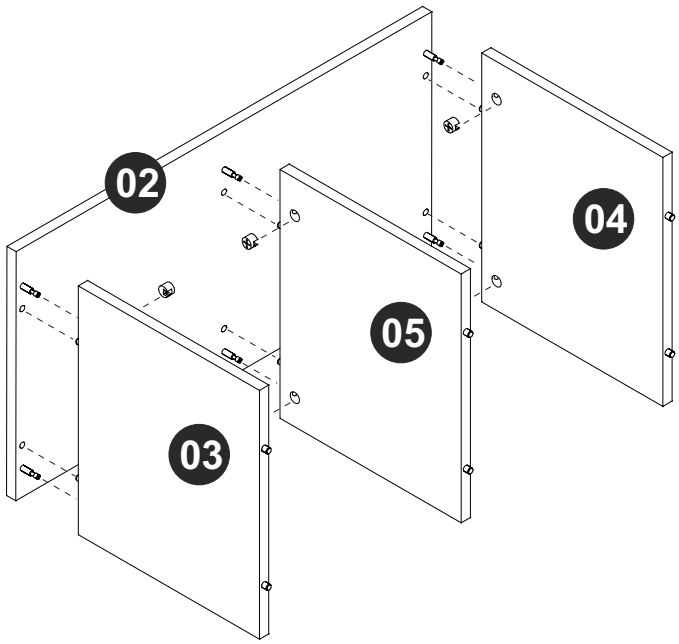




PASSO 2 / STEP 2 / PASO 2

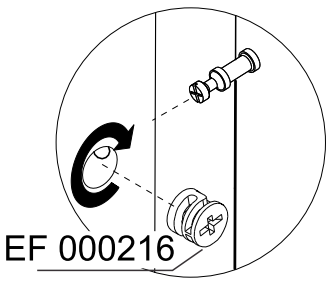
Insira a ferragem EF 000033 nas peças 03, 04, 05 e 07.
Attach hardware EF 000033 in pieces 03, 04, 05 and 07.
Fije el herraje EF 000033 en las piezas 03, 04, 05 y 07.

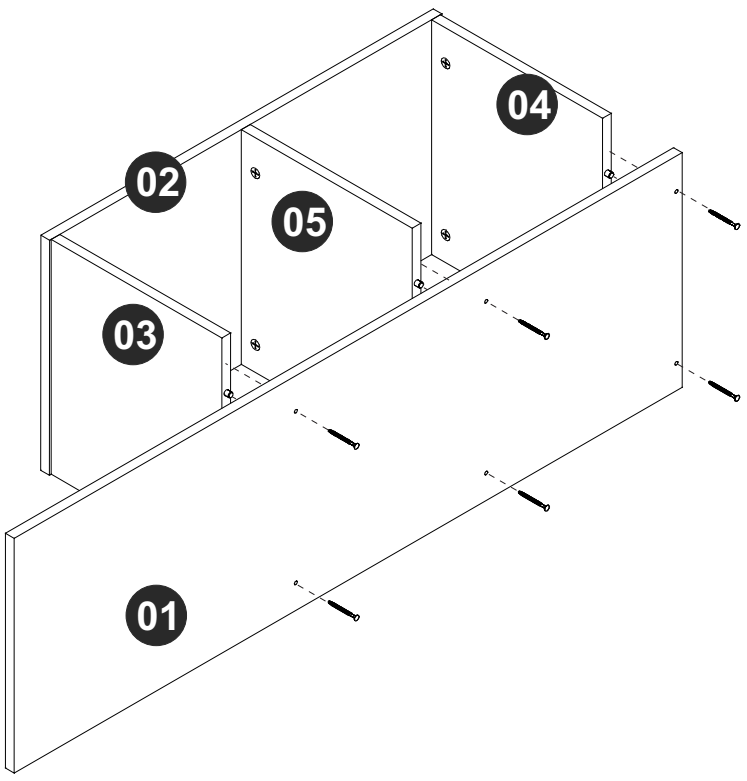




PASSO 3 / STEP 3 / PASO 3

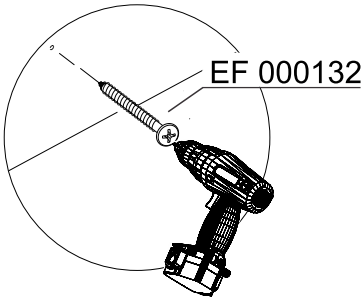
Conecte as peças 02, 03, 04 e 05, insira a ferragem EF 000216 e gire para apertar.
Connect pieces 02, 03, 04 and 05, insert hardware EF 000216 and turn to tighten.
Junte las piezas 02, 03, 04 y 05, añade el herraje EF 000216 y gire para apretar.

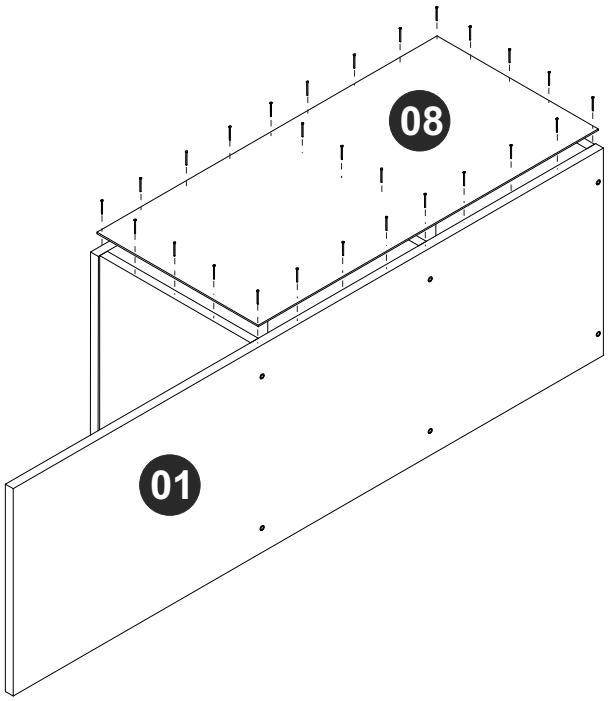




PASSO 4 / STEP 4/ PASO 4

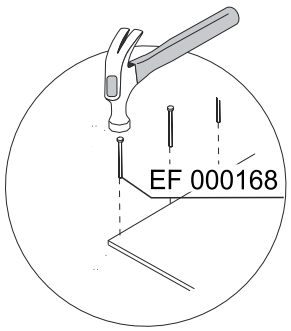
Fixe a peça 01 utilizando a ferragem EF 000132.
Fix piece 01 using hardware EF 000132.
Fije la pieza 01 utilizando el herraje EF 000132.

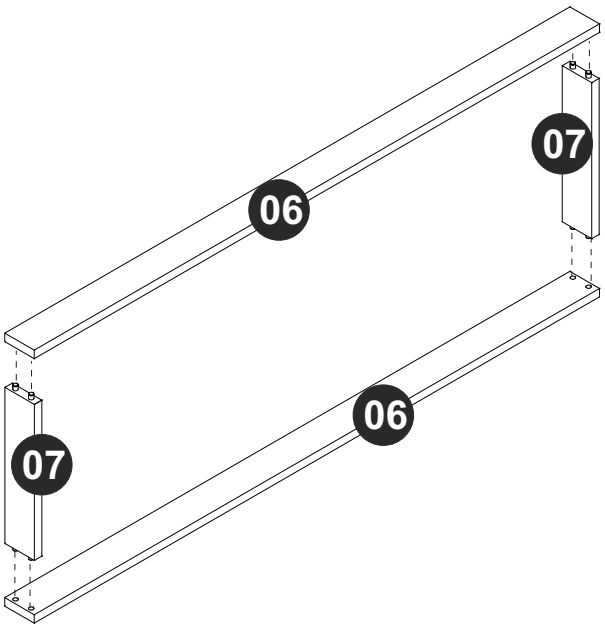




PASSO 5 / STEP 5 / PASO 5

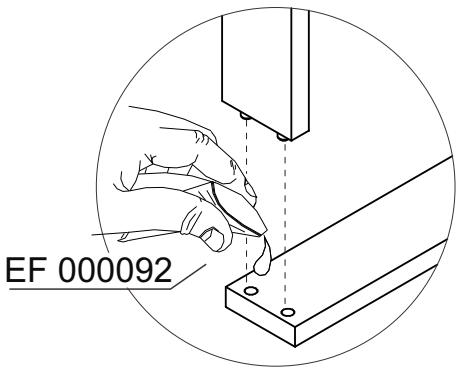
Fixe a peça 08 ao móvel utilizando a ferragem EF 000168.
Fix piece 08 at the furniture using hardware EF 000168.
Fije la pieza 08 al mueble utilizando el herraje EF 000168.

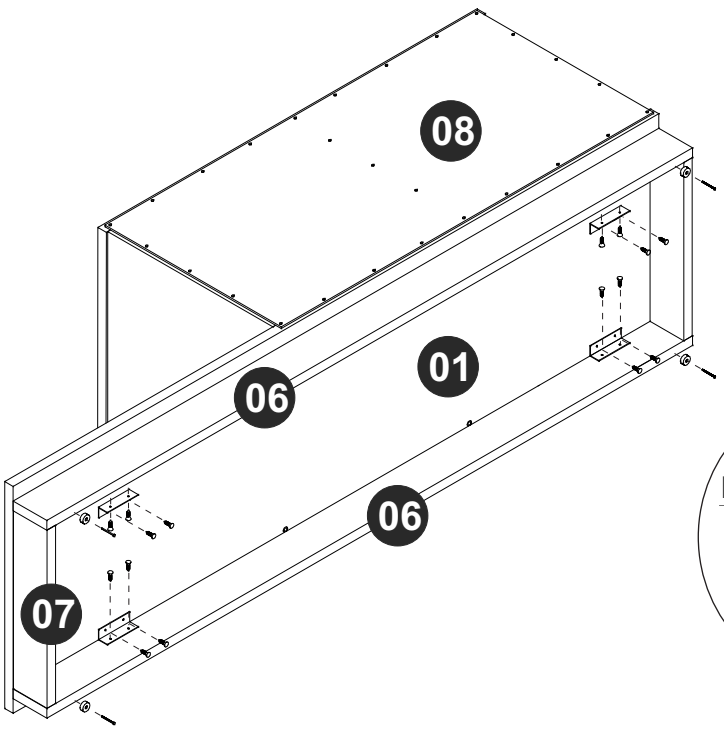




PASSO 6 / STEP 6 / PASO 6

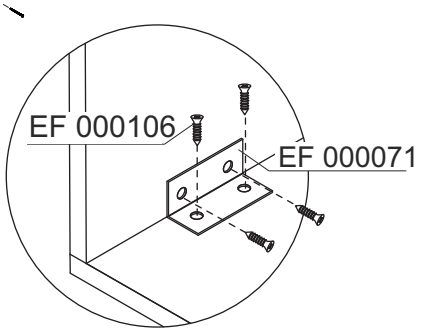
Utilize a cola (EF 000092) para conectar as peças 06 e 07.
Use the glue (EF 000092) to connect pieces 06 and 07.
Utilice el pegamento (EF 000092) para juntar las piezas 06 y 07.

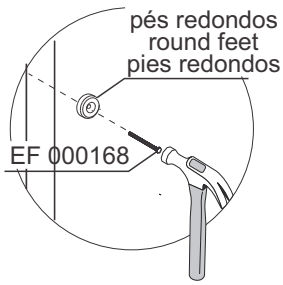


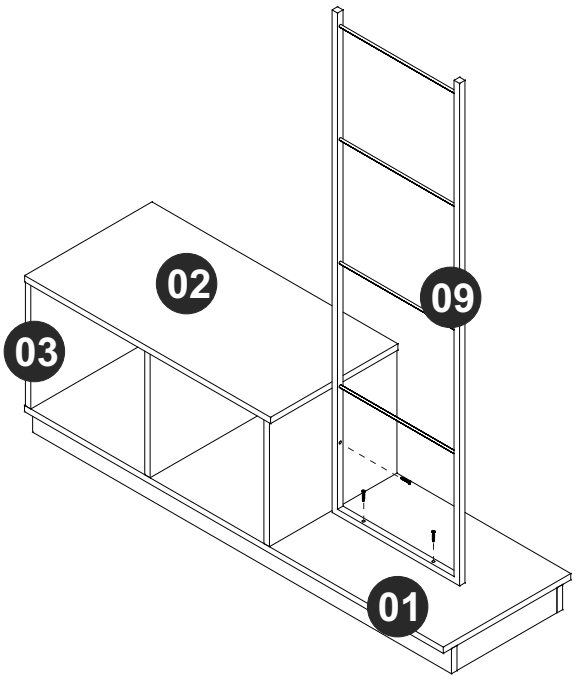


PASSO 7 / STEP 7 / PASO 7

Conecte as partes montadas nos passos 5 e 6
utilizando as ferragens EF 000071 e EF 000106.
Fixe os pés redondos utilizando a ferragem EF 000168.
Connect the parts assembled in the steps 5 and 6
using hardwares EF 000071 y EF 000106.
Attach the round feet using hardware EF 000168.
Junte las partes armadas en los pasos 5 y 6
utilizando los herrajes EF 000071 y EF 000106.
Fije los pies redondos utilizando el herraje EF 000168.

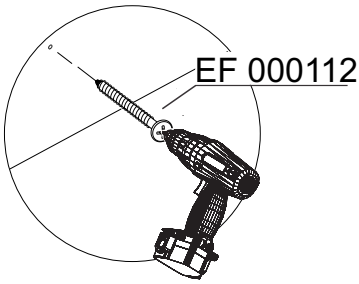


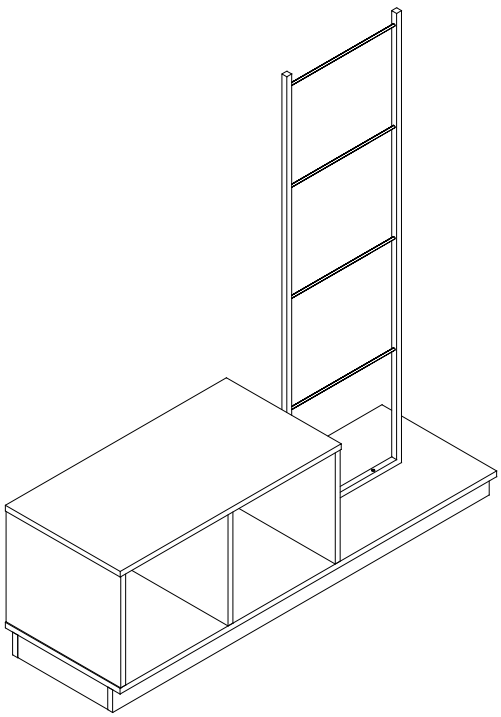




PASSO 8 / STEP 8 / PASO 8

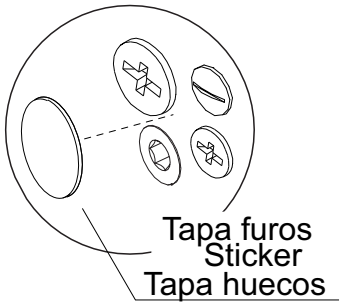
Fixe o cabideiro utilizando a ferragem EF 000112.
Fix the coat rack using hardware EF 000112.
Fije el perchero utilizando el herraje EF 000112.

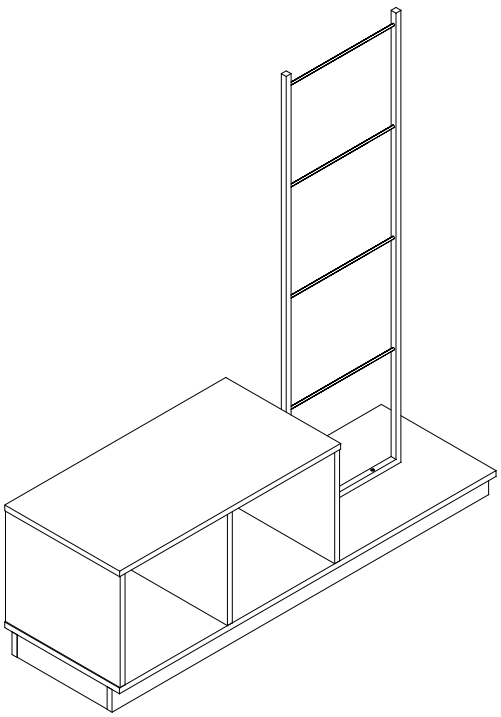




PASSO 9 / STEP 9 / PASO 9

Use os tapa furos para cobrir os parafusos aparentes.
Use stickers to cover apparent screws.
Utilice los tapa huecos para cubrir los tornillos aparentes.





PASSO 10 / STEP 10 / PASO 10

Use o giz para dar o acabamento final ao produto.
Use the chalk to give the final finish on the product.
Utilice la tiza para dar el acabado final al producto.

